



Event Announcement

会议通知

(第二轮)

Vosa Medicinal Plant Excursion & Workshop 2024

举办 2024 瑞士 Vosa 药用植物野外考察暨研讨会

SwissHerbs.Org, 2024-06-22 Zurich

To all colleagues in the health food, medicinal plant, and TCM Practitioners
致各位健康食品、药用植物学、草药自然疗法、中医药界同仁，

In order to advance knowledge of the traditional medicinal plants of the Swiss Alps and promote the classic theory and modern innovative practice of the Traditional Chinese Medicine (TCM) and Functional Food in high-quality utilization and development, and improve the development capabilities of local traditional medicinal materials in the natural ecological environment of mountainous areas, Swiss Chinese Herbal Medicine and Functional Food Innovation Center (SwissHerbs.Org), Vosa Community in Cavigliano, the Swiss Chinese Association of Traditional Chinese Medicine (TCM), and the Tai'an Taishan Institute of Traditional Chinese Medicine jointly host the first "Swiss Vosa Medicinal Plant Excursion and Workshop 2024".

为增进对瑞士阿尔卑斯山传统药用植物的认识，推动中药及功能食品的经典理论和现代创新实践的高质量利用和创新发展，提高山区自然生态环境下的传统特色药材的发展能力，由瑞士草药和功能食品创新中心(瑞士草本创新中心研究所)、卡维利亚诺沃萨社区、瑞士华人中医药协会、泰山中医药研究院联合主办召开首届"瑞士 2024 沃萨药用植物野外考察暨研讨会"。

Time 举办时间

29 June – 30 June 2024, 6 月 29 日-30 日

Address 举办地点

Vosa di dentro 1, 6654 Cavigliano (Ticino), Switzerland 瑞士提契诺州卡维利亚诺沃萨

Program 日程安排

One indoor workshop with PPT and two outdoor medicinal plant hiking excursions

设一个室内主会场研讨会，两个徒步野外药用植物考察交流



Organizer 会议组织

Co-Organizer 联合主办

Vereinigung der Chinesischen Aerztegesellschaften für Chinesische Medizin in der Schweiz
(VCACMS) 瑞士华人中医药学会

Vosa Community of Switzerland 瑞士卡维利亚诺沃萨社区

Tai'an Taishan Institute of Traditional Chinese Medicine 泰山中医药研究院

Organizer 主办承办

Swiss Chinese Herbal Medicine and Functional Food Innovation Center

草药和功能食品瑞士创新中心 (SwissHerbs.Org)

Others 其它事项

Registration Fee 会议费

- Registration fee CHF 100/person 注册费 CHF 100 瑞郎/人
- Registration fee CHF 80/person for members of Vereinigung der Chinesischen Aerztegesellschaften für Chinesische Medizin in der Schweiz (VCACMS) 瑞士华人中医药学会会员注册费 CHF 80 瑞郎/人
- Registration fee for students (with student ID card) CHF 50/person 在校学生 (凭学生证) 注册费 CHF 50 瑞郎/人

Accommodation & Meals, payment methods 食宿预订及支付方式

- Book webpage 食宿预定 www.swissherbs.org
- 2-day participants for June 29-30 overnight (**Group A**): Vosa offers accommodation rooms for 13 persons and 3 meals including 6.29 dinner, 6.30 breakfast and 6.30 lunch. 6月29和30日两日参会者(**A组**): 沃萨社区提供可容纳13人的客房并提供3顿餐饮, 包括6.29的晚餐、6.30的早餐和午餐。
- 1-day participants for June 30 (**Group B**): Lunch CHF 30/person 6月30日一日参会者 (**B组**): 午餐30瑞士法郎/人

Contact 会议联系方式

- Contact Persons 联系人:
Qiyang Wang-Müller 王启燕 (+41 78 6219970 负责咨询: 会议注册、内容、报告等)
Zhimin Wang 汪智民 (+41 76 5417104 负责咨询: 会场、食宿、交通、缆车等)
- Email 会议专用邮箱: info@swissherbs.org

Registration and payment methods 报名及缴费方式

- For details, please scan the QR code, register and pay online. Please notice there is option to choose **Yes** when a certificate needed 请扫二维码在线报名并缴费。需要学时证明的, 可以选择“是”
- At the same time, on the webpage swissherbs.org you can view the schedule, program, Speaker introduction, transportation, accommodation & Meals in details. 在报名网站 swissherbs.org 可查看研讨会日程、报告人信息、食宿, 交通等相关信息

